SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

186213

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
44286803	50048534	2021-02-09
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

1802867328

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Sel102 7824

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen: FCA
Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen: HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU	KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 31200 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: Quantità imballi: 10 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 13/02/21 Firma	
********		Numero d'ordine 0196156 Bolla 44286803 Magazzino 73/5061 N. ordine cliente **550003884802** Vostro riferimento 411 Dati supplementari 20170714		
0010	Nr-art-clie	**9009067475** 080692290-6063-10		
	080-692-290	**F-589630.K/0-7#W** COM-Code DI Paese origine GERMANIA	**31200**	
	Charge	0039463046 di cui	3120#	965110844 003
	Charge	0039556020 di cui	3120#	965160761 001
	Charge	0039556020 di cui	3120#	965161658 007
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965234776 004
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965235129 002
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965235256 006
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965236798 009
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965237342 010
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965237721 008
	Charge	0039738162 di cui	3120#	965237739 005

Lista imballi del DDT (gestione vuoti):

		Descriz. clienti
10	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	TBA-500274
10	P-26-SGP3 Pallet 800X600X160-INA-HLZ	TBA-500273
80	P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP	
3120	P-42-BR2-225X46X43,5-39-A Tube 45.5X43.5	

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift
Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach
Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

16:55

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
44286803	50048534	2021-02-09
Cod.cl. Kunden-Nr.	**Codice fornitore Lieferanten-Nr.**	**Pagina Seite**
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	**Tel.int. Hausruf**	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen: FCA

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen: HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Lista pacchi per spediz.:		Nrsped/Index Kolli 795 X 599 X 720 mm	Peso L. tara	Nr.espresso
MW PAL		50048534-001 965160761	105,0 39,5	340476439651607614
		50048534-002 965235129	105,5 40,0	340476439652351295
		50048534-003 965110844	105,5 40,0	340476439651108449
		50048534-004 965234776	105,0 39,5	340476439652347762
		50048534-005 965237739	105,5 40,0	340476439652377394
		50048534-006 965235256	105,0 39,5	340476439652352568
		50048534-007 965161658	105,0 39,5	340476439651616586
		50048534-008 965237721	106,5 41,0	340476439652377219
		50048534-009 965236798	104,5 39,0	340476439652367982
		50048534-010 965237342	105,0 39,5	340476439652373426
Somma per spediz.		50048534 **10 colli**	1052,5 397,5	3,429 m3

SCHWEITZER,LUDWIGSBURG

AVIEXP44286803

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49(9132)82-86746, Fax +49(9132)82-457830

Seit über ... 50 Jahre

Schweitzer Spedition

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 21-001358 vom 09.02.2021

21-001358

Ludwigsburg, 10.02.2021
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur

SCHAEFFLER
TECHNOLOGIES AG & CO. KG
INDUSTRIESTRASSE 1-3
91074 HERZOGENAURACH

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF **CMR**
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).

2 Empfänger / Destinataire

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

6 Frachtführer / Transporteur — Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158

SCHWEITZER GmbH & Co.
Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg

3 Auslieferungsort des Gutes / Kieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort / Lieu: MODUGNO
Land / Pays: Italien — Zeit / Temps
Datum / Date: 12.02.2021

7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs — Benutzte Gen.-Nr.:

4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort / Lieu: HERZOGENAURACH
Land / Pays: Deutschland — Zeit / Temps
Datum / Date: 09.02.2021

8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs

5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes

9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	44284268	75	COLLI	Getriebeteile	11.730	73,58
2	44284352					
3	44284673					
4	44286492					
5	44286523					
6	44286695					
7	44286700					
8	44286770					
9	44286727					
10	44308692					
11	44286803					
Summe: Total:		75,00	COLLI		11.730,00	

16 Anweisungen des Absenders

17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen — von / bis — km

18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement
unfrei - Rechnung an Empfänger

19 Kfz / Anhänger / Fahrer — Amtliches Kennzeichen — Nutzlast in t

21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres

Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.